



ASSEMBLÉE — 38<sup>e</sup> SESSION

COMMISSION ADMINISTRATIVE

**Point 58 : Examen des dépenses, approbation des comptes et examen des rapports de vérification des comptes des exercices financiers 2010, 2011 et 2012**

**ÉTATS FINANCIERS ET RAPPORTS DU COMMISSAIRE AUX COMPTES  
POUR L'EXERCICE FINANCIER 2011**

(Note présentée par le Conseil de l'OACI)

**RÉSUMÉ ANALYTIQUE**

La présente note contient les états financiers de l'Organisation pour l'exercice 2011, l'opinion et le rapport du Commissaire aux comptes à l'Assemblée sur les états financiers, les résultats des audits de performance de certains secteurs de l'Organisation ainsi que la proposition de réponse de l'OACI et les observations du Secrétaire général, figurant dans le document 9987.

**Suite à donner :** Le Conseil recommande à l'Assemblée :

- a) de prendre note du rapport du Commissaire aux comptes sur les comptes de 2011 ;
- b) d'approuver les comptes apurés de l'Organisation pour l'exercice financier 2011, figurant dans le document 9987;
- c) d'adopter le projet de résolution proposé en appendice.

<i>Objectifs stratégiques :</i>	La présente note de travail se rapporte à la Stratégie d'exécution de soutien (SIS) – gestion et administration : gestion budgétaire et financière.
<i>Incidences financières :</i>	Sans objet.
<i>Références :</i>	Doc 7300, <i>Convention relative à l'aviation civile internationale</i> , Chapitre VIII, article 49, alinéa f) Doc 9958, <i>Résolutions de l'Assemblée en vigueur</i> (au 8 octobre 2010) Doc 7515, <i>Règlement financier de l'OACI</i>

## 1. INTRODUCTION

1.1 La présente note de travail contient les états financiers de l'OACI pour 2011, accompagnés de l'opinion et du rapport du Commissaire aux comptes à leur sujet, ainsi que la proposition de réponse de l'OACI et les observations du Secrétaire général.

## 2. RAPPORTS DU COMMISSAIRE AUX COMPTES

2.1 Le Commissaire aux comptes a remis ses rapports de vérification, qui contiennent son opinion sans réserve sur les états financiers de l'OACI, dans laquelle il indique que les états financiers de l'Organisation pour 2011 présentent fidèlement sa situation financière au 31 décembre 2011, ainsi que sa performance financière conformément aux normes comptables internationales du secteur public (IPSAS).

2.2 Le Commissaire aux comptes présente aussi, dans son rapport à l'Assemblée, les résultats de l'examen de certaines activités de l'OACI, et il a fait des recommandations qu'il soumet à l'examen de l'Organisation. La réponse du Secrétaire général au rapport du Commissaire aux comptes et les mesures qu'il est proposé de prendre pour donner suite aux recommandations figurent dans le document 9987.

## 3. EXAMEN PAR LE CONSEIL

3.1 Le 22 juin 2012, le Conseil a examiné les états financiers de l'Organisation pour l'exercice financier 2011 et les rapports de vérification s'y rapportant (Document 9987). Après un examen attentif des états financiers et des rapports du Commissaire aux comptes à l'Assemblée, le Conseil est convenu de transmettre le document et de recommander à l'Assemblée les mesures qui figurent dans le projet de résolution joint en appendice.

-----

**APPENDICE**

**PROJET DE RÉOLUTION**

**Résolution 58/2**

**Approbation des comptes de l'Organisation pour l'exercice financier 2011 et examen du Rapport de vérification correspondant**

*Considérant* que les états financiers de l'Organisation pour l'exercice 2011, et le Rapport du Commissaire aux comptes à l'Assemblée s'y rapportant, soumis par la Cour des Comptes de France – membre du Groupe de vérificateurs extérieurs des comptes de l'Organisation des Nations Unies et des institutions spécialisées – en qualité de Commissaire aux comptes de l'OACI, ont été soumis à l'Assemblée après avoir été communiqués aux États membres ;

*Considérant* que le Conseil a examiné l'opinion du Commissaire aux comptes, les états financiers et le rapport du Commissaire aux comptes et les a soumis à l'examen de l'Assemblée ;

*Considérant* que les dépenses ont été examinées conformément aux dispositions du Chapitre VIII, article 49, alinéa f) de la Convention ;

*L'Assemblée :*

1. *Prend note* des rapports du Commissaire aux comptes sur les états financiers pour l'exercice 2011 ;
2. *Approuve* les états financiers apurés pour l'exercice financier 2011.